## 土地註冊處THE LAND REGISTRY 十地登記冊LAND REGISTER

印製編號 PRINT CONTROL: ESN231208011542

印製於 PRINTED AT: INTERNET SEARCH (DOWNLOAD) 查冊日期及時間 SEARCH DATE AND TIME: 08/12/2023 15:19 查冊者姓名/名稱 NAME OF SEARCHER: chan ka wah 查冊種類 SEARCH TYPE: CURRENT

#### 本登記冊列明有關物業截至 08/12/2023 07:30 之資料

THE INFORMATION SET OUT BELOW CONTAINS PARTICULARS OF THE PROPERTY UP TO 07:30 ON 08/12/2023.

備存土地紀錄以供市民查閱旨在防止秘密及有欺詐成分的物業轉易,以及提供容易追溯和確定土地財產及不動產業權的方法。土地紀錄內載的資料不得用於與土地紀錄的宗旨無關之目的,使用所提供的資料須符合<<個人資料(私隱)條例>>的規定。

The land records are kept and made available to members of the public to prevent secret and fraudulent conveyances, and to provide means whereby the titles to real and immovable property may be easily traced and ascertained. The information contained in the land records shall not be used for purposes that are not related to the purposes of the land records. The use of information provided is subject to the provisions in the Personal Data (Privacy) Ordinance.

進行任何交易前,應先向土地註冊處查閱最新的土地紀錄。 BEFORE ANY DEALINGS, UP-TO-DATE LAND SEARCH SHOULD BE CONDUCTED WITH THE LAND REGISTRY.

### 物業資料 PROPERTY PARTICULARS

#### 物業參考編號

PROPERTY REFERENCE NUMBER (PRN): A5152085

#### 地段編號

LOT NO.: NEW KOWLOON INLAND LOT NO. 6352

批約 HELD UNDER: GOVERNMENT LEASE

年期 LEASE TERM: 50 YEARS

開始日期 COMMENCEMENT OF LEASE TERM: 25/07/2002

每年地稅 RENT PER ANNUM: -

物業參考編號 PRN: A5152085 (08/12/2023) 第 1 頁,共 4 頁 PAGE 1 OF 4

# 土地註冊處THE LAND REGISTRY 土地登記冊LAND REGISTER

地址: 中文地址不詳

印製編號 PRINT CONTROL: ESN231208011542

所佔地段份數

SHARE OF THE LOT: 78/141292

ADDRESS: FLAT NO.2 ON 3RD FLOOR OF BLOCK C

LEI ON COURT

NO.11 LEI YUE MUN ROAD

KOWLOON

備註

REMARKS: RENT PAYABLE P.A.: 3% OF THE RATEABLE VALUE FROM TIME TO TIME OF THE LOT (NKIL 6352)

### 業主資料 OWNER PARTICULARS

身分

業主姓名 NAME OF OWNER	(如非唯一擁有人) CAPACITY (IF NOT SOLE OWNER)	註冊摘要編號 MEMORIAL NO.	文書日期 DATE OF INSTRUMENT	註冊日期 DATE OF REGISTRATION	代價 CONSIDERATION
TAM YUN CHEONG	JOINT TENANT	14050501020086 ASSIGNMENT	09/04/2014	05/05/2014	\$3,895,000.00
譚潤昌		ABBIGNALIVI			
HO LEUNG MING SUNNY 何亮明	JOINT TENANT				

## 土地註冊處THE LAND REGISTRY

### 土地登記冊LAND REGISTER

印製編號 PRINT CONTROL: ESN231208011542

## 物業涉及的轇轕

**INCUMBRANCES** 

註冊摘要編號 MEMORIAL NO.	文書日期 DATE OF INSTRUMENT	註冊日期 DATE OF REGISTRATION	文書性質 NATURE	受惠各方 IN FAVOUR OF	代價 CONSIDERATION
UB8779642	16/08/2002	23/09/2002	COMPLETION CERTIFICATE RE BLOCKS A, B AND C OF LEI ON COURT	-	-
			備註 REMARKS: BY HONG	- KONG HOUSING AUTHORITY	
UB8802765	10/10/2002	26/10/2002	DEED OF MUTUAL COVENANT WITH PLANS	-	-
14031701440091	17/02/2014	17/03/2014	LETTER OF NOMINATION	TAM YUN CHEONG - (NOMINEE) HO LEUNG MING SUNNY -	-
				(NOMINEE) G KONG HOUSING AUTHORITY GNMENT MEM. NO. 14050501020086	
14031701440101	03/03/2014	17/03/2014	AGREEMENT FOR SALE AND PURCHASE	TAM YUN CHEONG 譚潤昌 (JOINT TENANT)	\$3,895,000.00
			備註 REMARKS: SEE ASSI	HO LEUNG MING SUNNY 何亮明 (JOINT TENANT) GNMENT MEM. NO. 14050501020086	

## 土地註冊處THE LAND REGISTRY

### 土地登記冊LAND REGISTER

印製編號 PRINT CONTROL: ESN231208011542

## 物業涉及的轇轕

**INCUMBRANCES** 

註冊摘要編號 MEMORIAL NO.	文書日期 DATE OF INSTRUMENT	註冊日期 DATE OF REGISTRATION	文書性質 NATURE	受惠各方 IN FAVOUR OF	代價 CONSIDERATION
14050501020098	09/04/2014	05/05/2014	LEGAL CHARGE	HANG SENG BANK LIMITED	\$3,700,250.00
			等待註冊的		
		->-/ 1, I-1 460	等待註冊的 DEEDS PENDING F		
註冊摘要編號	文書日期 DATE OF	交付日期 DATE OF			代價